



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

К немедленной публикации: 6 мая 2013г.

**ГУБЕРНАТОР КУОМО ПОСЫЛАЕТ МОБИЛЬНЫЕ КОМАНДНЫЕ ЦЕНТРЫ
ДЕПАРТАМЕНТА ФИНАНСОВЫХ УСЛУГ (DFS) В ГРАФСТВО SUFFOLK**

Квалифицированные сотрудники помогут жертвам урагана Sandy подать заявление на получение федеральной помощи, предназначенной для восстановления жилья и бизнесов.

Губернатор Эндрю М. Куомо продолжает посылать представителей Департамента финансовых услуг (Department of Financial Services – DFS) в графство Suffolk, где в течение нескольких последующих дней они помогут домовладельцам и владельцам бизнесов, ставших жертвами суперурагана Sandy, подать заявление на получение помощи, которую федеральное правительство утвердило на прошлой неделе.

Представители департамента смогут встретиться с местными жителями в помещении Мобильных командных центров агентства, которые будут расположены в следующих местах:

Вторник, 7 мая

Southampton Library
91 Coopers Farm Rd
Southampton, New York
9.00 утра – 5.00 вечера

Среда, 8 мая

Town Hall
53095 Main Road (Route 25)
Southold, New York
9.00 утра – 5.00 вечера

Четверг, 9 мая – пятница, 10 мая

Bellport Shopping Center
10 Farber Drive
Bellport, New York
9.00 утра – 5.00 вечера

Представители DFS смогут также оказать помощь в вопросах, связанных со страховкой и с

разрушениями, причиненными ураганом Sandy. Другие места встречи будут объявлены позже.

Подать заявление на получение помощи для восстановления жилья и бизнесов можно на сайте <http://nysandyhelp.ny.gov/>.

###

Другие новости на сайте www.governor.ny.gov
New York State | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418